

**Realizačná zmluva č. OVO2-2014/000376-033**  
**uzatvorená podľa čl. III Zmluvy o poskytovaní právnych služieb č. OVO2-2013/000501-21 pre**  
**časť 02 z 13.1. 2014**  
**(ďalej len „Realizačná zmluva“)**

**Zmluvné strany**

**Advokát:** **Valko Marián & partners, s.r.o.**  
Sídlo: Porubského 2, 811 06 Bratislava  
IČO: 35 916 192  
DIČ alebo IČ DPH: SK 2021931725  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.  
IBAN: SK21 7500 0000 0040 0198 3182  
Osoba oprávnená konať: JUDr. Marián Valko, konateľ  
*(ďalej len „Advokát“)*

**Klient:** **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**  
Sídlo: Nám. Ľ. Štúra 1, 812 35 Bratislava, Slovenská republika  
IČO: 42 181 810  
IČ DPH: SK 2023106679  
DIČ: 2023106679  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
IBAN refundácie: SK14 8180 0000 0070 0038 9046  
IBAN zálohové platby: SK89 8180 0000 0070 0038 9054  
Osoba oprávnená konať: Ing. Peter Žiga, PhD., minister  
*(ďalej len „Klient“)*

*(ďalej len „Zmluvné strany“)*

**Článok I**

**Predmet Realizačnej zmluvy**

- 1.1. Predmetom tejto Realizačnej zmluvy je určenie obsahu a rozsahu Právnych služieb, ktoré sa Advokát zaviazal poskytovať podľa Zmluvy o poskytovaní právnych služieb č. OVO2-2013/000501-21 z 13.1.2014 pre časť 02 (ďalej len „Zmluva“), lehoty ich poskytovania, odmena Advokáta za ich poskytovanie a ďalšie podrobnosti ich poskytovania v súlade so Zmluvou.
- 1.2. Pojmy použité v tejto Realizačnej zmluve majú rovnaký význam, ako pojmy v Zmluve, ak nie je v tejto Realizačnej zmluve výslovne dohodnuté inak.

**Článok II**

**Rozsah Právnych služieb**

- 2.1. Vecný rozsah Právnych služieb a lehoty plnenia sú určené v Špecifikácii plnenia, ktorá tvorí prílohu č. 1 k tejto Realizačnej zmluve.
- 2.2. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sú rozsah a lehoty plnenia v Špecifikácii plnenia určené všeobecne, Klient je oprávnený tieto spresniť, a to v rámci pokynov udelených Advokátovi podľa Zmluvy.
- 2.3. V rozsahu predmetu plnenia uvedeného v prílohe č. 1, si zmluvné strany môžu po uzatvorení tejto zmluvy dohodnúť podrobnejšiu úpravu vzájomných plnení a zásad vzájomnej spolupráce, vrátane spôsobu komunikácie pri poskytovaní Právnych služieb ak to považuje za potrebné.
- 2.4. Zmluvné strany sa dohodli, že v situácii podľa čl. IV ods. 4.11. Zmluvy môže vykonávať oprávnenia Klienta podľa ods. 3.2. a 3.3. Zmluvy odberateľ Právnych služieb.

### Článok III

#### Odmena Advokáta

- 3.1. Odmena Advokáta je určená v prílohe č. 2 k tejto Realizačnej zmluve.
- 3.2. Maximálny finančný limit pre túto Realizačnú zmluvu je uvedený v prílohe č. 1 Špecifikácia plnenia k tejto Realizačnej zmluve.

### Článok IV

#### Záverečné dojednania

- 4.1. Realizačná zmluva je vyhotovená v takom počte rovnopisov, aby 3 (tri) rovnopisy dostal Klient a 1 (jeden) rovnopis Advokát.
- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že právne vzťahy, práva a povinnosti výslovne neupravených touto Realizačnou zmluvou sa riadia uzatvorenou Zmluvou, právnym poriadkom Slovenskej republiky, a to najmä Obchodným zákonníkom.
- 4.3. Túto Realizačnú zmluvu je možné meniť iba formou písomných, očíslovaných a zmluvnými stranami podpísaných dodatkov, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto Realizačnej zmluvy.
- 4.4. Realizačná zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu všetkými Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia podľa osobitného zákona.
- 4.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Realizačnú zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a táto plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez časového tlaku alebo za jednostranne nápadne nevýhodných podmienok, na znak čoho ju podpísali.
- 4.6. Prílohami, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou tejto Realizačnej zmluvy, sú:
  - a) Príloha 1: Špecifikácia plnenia
  - b) Príloha 2: Odmena Advokáta

**Klient: Ministerstvo životného prostredia  
Slovenskej republiky**

**Advokát: Valko Marián & partners, s.r.o.**

Podpis: \_\_\_\_\_

Podpis: \_\_\_\_\_

Meno: Ing. Peter Žiga, PhD.

Meno: JUDr. Marián Valko

Funkcia: minister

Funkcia: konateľ

Dátum podpisu:

Dátum podpisu: